

In legătură cu campania noastră împotriva peeni-
gii căsătorilor mixte,
ne cetitor ne scrie:

„Cine a greșit în fața of-
terului stării civile p-
este toată viața!...”



COMUL

DIRECTOR:
CONST. I. ȘTEFĂNESCU

Administrator general:
MIHAIL R. CRISTESCU

REDAȚII ȘI ADMINISTRAȚII:

Timișoara:

Strada Eugen de Savoya No. 16

Arad:

Str. Cornel Popescu No. 26

Onor Palatul Cultural

Acordului comercial anglo-român

BUCUREȘTI, 12 — Astăzi s'a dat publicității următorul proto-
col al acordului anglo-român:

Reprezentanții guvernului regal român și ai guvernului din Regatul Unit al Mării Britanii și Nordului Irlandei, intrunindu-se, în scopul de a considera problema referitoare la relațiile comerciale și economice dintre cele două țări, au hotărât să consemneze concluziunile lor precum urmează:

Paragrafele protocolului

1. — Cele două guverne recunosc că este în interesul lor comun să desvolte schimburile comerciale dintre cele două țări, pe baze economice sănătoase și în măsura posibilului, pe căile comerciale, normale.

2. — Cele două guverne recunosc că piața Regatului Unit, pentru principalele produse românești este, în genere, liberă de restricții la import sau de altă natură și că, în consecință, prezintă prilejul pentru o dezvoltare a exportului român. În scopul menținerii și încurajării fluxului de exporturi românești în Regatul Unit, cele două guverne au convenit asupra prevederilor din anexa 1.

3. — Cele două guverne recunosc că unul din principalele scopuri de atins ca urmare a dezvoltării exportului românesc, în Regatul Unit, este sporirea importului de mărfuri din Regatul Unit în România. Actualele condiții de schimb valutar îngreunează vânzarea, în România, a anumitor categorii de fabricate din Regatul Unit. Un sistem de clearing împiedică, în mod inevitabil, funcționarea normală a creditului comercial.

Scopul comun al celor două guverne este de a tinde când și pe cât posibil, spre un sistem mai liber, iar, între timp, ele se convîng să procedeze la anumite modificări ale prevederilor și ale funcționării acordului din 2 Sept. 1938, în termenele propuse la anexa respectivă.

Organizațiuni apropiate comerciale în Anglia și România și zone libere în porturile românești.

4. — În scopul de a încuraja și mai mult comerțul, dintre cele două țări:

a) Cele două guverne propun încurajarea înființării de organizațiuni apropiate, ce se vor crea de către cercuri comerciale respectiv în Regatul Unit și în România, iar guvernul Mării Britanii va putea acorda garanții, în vederea înlesnirii operațiunilor oricărei orga-

nizațiuni ce s'ar înființa, în Regatul Unit, în acest scop.

b) Se vor acorda, de către guvernul regal român, în conformitate și cu prevederile legilor românești, zone libere, în porturile românești, a acelor interese comerciale din Regatul Unit, cari ar dori să obțină asemenea facilitări.

Iniințarea unor linii directe aeriene și maritime între Anglia și România

e) Pentru a ameliora comunicațiile dintre cele două țări, cele două guverne vor examina chestiunea înființării unor linii directe aeriene și maritime, între Regatul Unit și România.

Garanții date guvernului nostru până la 5 milioane lire pentru cumpărare de mărfuri englezești

5. — Guvernul Mării Britanii convine a da garanții pentru a

7. — În scopul de a menține contractul între cele două guverne și a urmări executarea celor prevăzute în protocolul de față și în scopul de a găsi mijloacele de a soluționa oricare dificultăți s'ar ivi în executarea lui, cele două guverne convin ca să fie creat un comitet consultativ, compus din reprezentanții celor două guverne, care să se întrunească, din timp în timp, în România, sau în Regat-

Regimul industriei petrolifere

IN ANEXA 1, se precizează, în ceea ce privește petrolul: Guvernul român își propune să acorde tratamentul națiunii celei mai favorizate, societăților petrolifere care comportă, în substanțială măsură interese financiare britanice. În ce privește permisele de exploatare de terenuri noi, etc., guvernul

c) Chestiunile ce ar surveni, în legătură cu acele restricțiuni la import și export, în vigoare, în oricare din cele două țări, care stânenesc comerțul anglo-român, pot fi luate în considerare de comitetul consultativ ce va fi creat conform art. 7 de mai jos, cu scopul de a formula recomandări, în vederea soluționării lor.

d) Guvernul român convine că se vor prevedea disponibilități în lire sterline, în vederea transferului sumelor datorate companiilor britanice de navigație și că se va da societăților de asigurare dreptul de a cumpăra lire sterline pentru transferurile lor la acelaș curs la care pot cumpăra lei.

permite guvernul român să efectueze plăți, până la un total de 5 milioane lire, în vederea cumpărării de mărfuri din Regatul Unit, sau în redarea plății altor cheltuieli convenite în Anglia. Principiile după care se vor da aceste garanții, se găsesc în anexa respectivă.

6. — Orice privilegiu, sau concesiune, convenit pentru dezvoltarea comerțului dintre România și alte țări, vor fi acordate firmelor din Regatul Unit, cari fac comerț în România.

Comitetul consultativ

tul Unit, după cum se va găsi de cuviință.

8. — Dispozițiunile pentru executarea detaliilor hotărârii consemnate la paragraful precedent și a prevederilor din anexe, vor face obiectul unor noi acorduri dintre cele două guverne.

Făcut la București, la 11 Maiu 1939, în limba română și în limba engleză.

român va căuta să ușureze sarcinile ce apasă asupra industriei petrolifere.

În privința cerealelor

Guvernul britanic va fi dispus să cumpere, pentru stocurile sale până la 200.000 tone grâu, românesc, din recolta viitoare, dacă (Continuare în pagina III-a)

Inaugurarea expoziției turistice germane la Subsecretariatul de Stat al propagandei

BUCUREȘTI, 12. — În prezența dlui Armand Călinescu, președintele consiliului de miniștri, a inaugurat, azi, la Subsecretariatul de Stat al propagandei, expoziția turistică germană, fiind prezenți membrii legației germane, în frunte cu d. Fabricius, ministrul Reichului la București.

Primul a luat cuvântul d. Meyer consilier ministerial al propagandei germane. Dsa a arătat avantajele oferite de Germania, turiștilor.

D. Fabricius, luând cuvântul, a mulțumit dlui ministru Titeanu și a declarat că expoziția românească ce se va deschide curând la Berlin, se va bucura de același solicitudine.

A răspuns d. Eugen Titeanu, care spune că numai cunoașterea realității dintre popoare, poate aduce acel simț de respect reciproc, care formează baza oricărei colaborări fecunde.

Vaporul „Express of Australia” a scăpat de pericol

LONDRA, 12 (Rador) — Reprezentantul agenției „Reuter” telegrafiază, de pe bordul vaporului cu care Suveranii Mării Britanii se îndreaptă spre America:

La ora 11.45, ceața risipindu-se, „Express of Australia” și-a putut relua viteza normală.

Poliția Timișoara a arestat pe autorul furtului de bijuterii dela Arad

Organele Comisariatului Circ. II-a de poliție din Timișoara au reușit să aresteze pe individul Ioan Stan, un periculos pungaș de buzunare, originar din Arad, în timp ce petrecea într-o cârciumă din Piața Traian.

Supus cercetărilor, numitul a terminat prin a recunoaște, că el este autorul furtului de bijuterii și bani în valoare de 90.000 lei, comis în dauna unui mare comerciant din Arad. A precizat însă și aceea că bijuteriile le-a transformat în bani, reușind să încaseze pe ele abia 10.000 lei.

Cu actele dresate, numitul a fost înaintat, sub o puternică escortă, chesturei poliției Arad pentru continuarea cercetărilor.

Cinematografe

„URANIA“

Arad, Telefon 12-32
Cinematograful de premieră

PREMIERĂ:

Drama din Shanghai

LOUIS JOUVET, INKIJINOFF,
CHRISTIANE MARDANYN

Epizod dramatic din actualul
războiu

chino-japonez

Matineu la orele 3

Rețineți bilete la timp!

Jurnal nou

Repr. 5, 7.15, 9.15

„Scala“

Cinematograful filmelor mari
Tel. 20-10 ARAD Tel. 20-10

Premieră

„Orchideele Roșii“

Mare film de spionaj
Actual, palpitant, senzațional
OLGA TSCHÉCHOWA
ALBRECHT SCHOENHALS
CAMILA HORN

Regia: Nunzio Malasomma
din „Scipio Africanul“

Jurnal nou

Matineu la orele 3

Repr. 5, 7.15, 9.15

Cabaretul

Cornul Vânătorului

ARAD

BAR

Program pe luna Mai 1939

Daniloff Duo, Margareta Pop
Miceanu Ketty, Popp Carola
Leonard Claris și Paraschiva

Noutate! Atențiune!

A sosit orchestra:
FAGYURA-PETICA

și Musical Sisters acordeoniste

Mâncăți și gustați un pahar de
vin la bodega și restaurantul

Ion Popescu

Str. Ștefan cel Mare No. 1

TIMIȘOARA II

Mâncări românești
Grătar special
Vinuri alese de

Cotnari și Drăgășani

Schimbări la Camera de Comerț

D. Vasile Catina, mare comerciant de cereale din localitate, a demisionat din calitatea de membru al comisiei interimare.

În locul dlui Catina a fost numit d. inginer **Corneliu Cinghița**, mare industriaș și economist bănățean, administrator delegat al societății de electricitate din Periam și reprezentantul soc. „Petroșani“ pentru Banat și Jugoslavia.

Procesul unor funcționari comunal acuzati de delapidare

În fața Curții Criminale, depe lângă Curtea de Apel, a venit, ieri, spre judecare, procesul intentat de actualul primar al comunei Ferendia, d. Trandafir Balușin, contra notarului din Buziaș, d. Arpad Angyalossy, fost notar în Ferendia și împotriva altor foști funcționari ai primăriei aceleiași comune: Av-

ram Filip, fost primar, Dalea Vasile, fost casier, Meilă Bălu și Petre Gluca. Numiții sunt invitați, că au sustras bani prim diferite manopere, din casa primăriei și dela locuitorii.

La primărie au sustras suma de 152.719 lei, înlocuind-o cu bonuri, care, pe aceea vreme,

aveau o valoare mică; din fondul Reformei Agrare au sustras 23.571 lei; dela contribuabilii 12.105 lei, iar din alte diferite fonduri 11.309 lei.

Curtea Criminală a trimis dosarul la parchetul general pentru îndeplinirea formelor legale de sesizare, ea nefiind legal sesizată de tribunal.

PROCESUL FRIGORIFERULUI

— Audierea martorilor —

La Tribunalul local, secția II-a, în completul dlor: Deleanu, președinte; L. Tâmaș, judecător, Chețeanu, procuror, greșter fiind I Rădulescu, — continuă audierea martorilor implicați în afacerea frigorigerului municipiului.

Procesul a început, azi, să fie și mai interesant.

Cu toate „amneziiile“ de care dă dovadă că suferă, și d. Kompanek, director din Cluj al sec. „Ganz“, mai scapă... totuși unele precizări. E drept, că nu prea le afirmă dsa categoric... dar nici d. președinte Deleanu nu se dă bătut. Cu tactul d-sale și o răbdare suigeneris — călătorește ce reliefează minunat personalitatea unuia președinte care vrea să facă lumină completă, să relaseze numai adevărul și vinovăția fiecăruia, a acelor care sunt vinovați, din desbatere ce le conduce atât de priecut — desleagă însă și gurile hotărâte să rămână mute, sau să răspundă evasiv...

Ce spune directorul firmei „Ganz“

Iarăși este audiat martorul Kompanek, unul dintre directorii firmei „Ganz“, dela Cluj, căruia i s'a dat răgaz, dela audierea ultimă a sa, să-și cerceteze dosarele din arhivă, în legătură cu acest proces, și să aducă depoziții exacte nu cu „poate că“... „mi-se pare că“... „e posibil că“...

D. Kompanek înțelege românește și vorbește ungurește

Directorul firmei „Ganz“ își ascute urechea la ceea ce spune d. președinte și îi traduce d. judecător în ungurește și de mai multe ori, fără să mai aștepte traducerea completă, răspunde, dar în limba maghiară!

D. Kompanek înțelege românește și vorbește ungurește...

Poate... poate că...

Dsa arată că tratativele duse cu primăria Timișorii, dar cu cine a nume de aici nu știe, au fost făcute de d. insp. Olah.

Caietul de sarcini cu privire la șantierul frigorigerului e tot la Buda-Pesta și, prin urmare alte detalii decât cele din mărturisirea din trecut — spune dsa — nu poate să deie.

Știe însă că atunci, când a cerut primăriei să-i plătească prima sumă, de 25% din costul comenzilor, a făcut-o aceasta pe baza unei scrisori dela Buda-Pesta, de unde i se scria că instalația a fost livrată și că șefmonterul s-a dus la Timișoara.

„Din caz în caz“

El a încredințat pe ing. Szilbereisz, „din caz în caz“, să vadă cum e cu montările și dacă s'au adus piesele.

Acesta a relatat, pe scurt, că totul merge... „de minune“.

El nu a dat însă relații dacă materialul a sosit. Probabil aceasta să o fi făcut inspectorul Acs. „Dar desigur, un reprezentat se va fi convins de aceasta“.

Tot așa am încredințat pe inspectorul Olah cu lucrările pregătitoare pentru recepția provizorie.

Insp. Acs a semnat însă și el procesul verbal de recepție, deși nu se pricepea la recepționare.

Ședința de după amiază

Depozițiile unui... „modest“

Ședința continuă la ora 17, fiind audiat martorul Maximilian Ballnt, subdirector și procuror al firmei „Ganz“ din Cluj și care o rupe un pic și pe românește.

Are școala inferioară de comerț — pune însuși — iar leafa, la firmă, de 25.000 lei pe lună. Se ocupă de chestiuni de afaceri, la care se pricepe.

Hărțile de mai mică valoare le semnează singur, iar pe celelalte alătură de experți.

Și acum... la subiect

Mărturisește, mai apoi, că a semnat însuși contractul cu privire la frigoriger, deși nu se pricepe la partea tehnică.

Delegațiile pentru reprezentanții

Lipsă de proces verbale

Dacă scrisorile nu au avut anexate situații provizorii de livrare continuă d. Kompanek — aceasta nu poate să constituie o impunere la adresa firmei.

Dar despre situația lucrărilor de că a făcut raport primăriei.

Dacă aceste raporturi vor fi în scris, crede că le-ar putea duce.

Factura e de dinaintea recepției

Firma „Ganz“ a făcut factura înainte de recepție și, în orice caz înainte de ajungerea la termen.

Factura nu a fost semnată, „desigur“ ea a trecut pe sub o unuia dintre directori.

Ea a fost dată cuiva pentru a trimite sau a o duce la destinație. Însă, d. Kompanek nu știe cui.

S'a transportat materialul la Cluj

Firma a livrat toate instalațiile și din comanda suplimentară mai ales la sistemul de țevă, dar a cerut primăriei să se pronunțe dacă trebuiesc montate sau nu, și cum primăria nu a răspuns o parte din materiale a fost transportată la Cluj.

din Timișoara au fost date de rector, iar Szilbereinz, care era el delegat, avea un fel de rol control.

În 19 II 1937 a cerut primăriei să plătească 25 la sută din preț comenzi, bazat fiind pe informațiile dela Buda-Pesta de unde se spunea că materialul pentru frigoriger a fost expedit.

La scrisoarea aceasta nu a anexat niciun act, însă, din care rezultă ce fel de comandă a sosit ca să știe primăria pe ce da baza.

Pe cea de a doua, adresată primăriei, a semnat-o tot Ballnt Kompanek fiind plecat, spunând suma e de mult scădentă, încă, nu era.

(Continuare în pag. IV.)

Textul acordului comercial anglo-român

(Urmare din pagina I-a)

Comercializarea și standardizarea

În vederea îmbunătățirii sistemului de comercializare și standardizare a mărfurilor românești de export, guvernul britanic va da autorităților românești tot concursul posibil, pentru a le asigura sfaturile unor experți cu privire la cele mai bune metode pentru a îndeplini cerințele pieței Regatului Unit.

date Băncii Naționale a României.

Cele două guverne convin că sumele creditate în contul de rambursare, adică 30 la sută, rezultate din exportul de petrol în Regatul Unit, pot fi întrebuințate de societățile în chestie, fără autorizație prealabilă, obligate fiind să dea cont, în 3 luni, de felul întrebuințării sumelor.

Lirele sterline, creditate contului de rambursare, pot fi întrebuințate pentru plăți în Regatul Unit și în alte țări, cu deize libere cu privire la materiale importate pentru nevoile societăților. Plata redevențelor, contribuțiunii pentru laboatoarele, salarii, pensiuni, asigurarea instalațiilor, cheltuieli de călătorie, administrație, dobânzi, dividende.

Cursurile de schimb dintre leu și liră

ANEXA 2. — 1. Pentru a asigura ca, comerțul între cele două țări să fie așezat pe baze economice sănătoase, cursurile de schimb între leu și lira sterlină, va trebui să fie astfel, încât să atragă în Regatul Unit exporturile din România, fără a ridica prea mult prețul mărfurilor din Regatul Unit, pe piața Românească.

2. — Lirele sterline rezultând din exporturile românești în Regatul Unit (altfel decât exporturile de petrol și în compensație) sunt, în prezent, alocate la conturile Oficiului de clearing anglo-român, după cum urmează:

- 20 la sută la contul general al Regatului Unit, pentru întrebuințarea conform cu art. 11 din Acordul de Băiți.
- 40 la sută la contul mărfurilor Regatului Unit, conf. art. 12.
- 40 la sută pentru contul special conform art. 4.

Lirele sterline alocate la conturile menționate la a) și b), sunt negociabile la cursurile pieței, în timp ce lirele sterline menționate la c), sunt cedate la cursul oficial, plus primă.

3. — Cele două guverne recunosc că marile fluctuațiuni ale cursurilor, la cari lirele sterline din diferite conturi au fost negociate, au tins să crească dificultăți comerțului, și să propun luarea de dispoziții cu scopul de restrângere, dacă este poate, a fluctuațiunii acestora, în limitele mai strâmte,

4. — S'au luat măsuri pentru atingerea acestui scop, ca lirele să fie plătite în contul mărfurilor și în contul general al Regatului Unit, să fie întrebuințat cât de repede, prevăzându-se un termen. Vor fi examinate și alte măsuri de îmbunătățire, în acest scop.

5. — În cazul când aceste dispoziții nu reușesc să asigure dezvoltarea desvoltare a comerțului dintre cele două țări, procentele prevăzute la art. 2 de mai sus, pot fi modificate prin o înțelegere, între oficiul de clearing și autoritățile românești.

6. — Autoritățile românești vor lua dispoziții necesare, în vederea creerii unei pieți de tranzacțiuni valutare, la termen, pentru lirele sterline din contul mărfurilor Regatului Unit și contul general.

7. — În acest scop, se va modifica acordul de plăți, permițând transferul din cont clearing al plăților anticipate, efectuate de importatorii din Regatul Unit, în legătură cu contractele de import al mărfu-

rilor românești.

8. — Cele două guverne convin că 5 la sută, vor fi adăugate procentelor prevăzute la anexa acordului de plăți, în legătură cu lirele sterline provenite din tranșacțiile în compensație, care trebuie să

Guvernul britanic va garanta și titlurile în lire sterline ce le va emite guvernului român

ANEXA 3. — 1. Guvernul britanic va da garanții, până la valoarea de 5 000,000 lire sterline în legătură cu cumpărarea, de către guvernul român, pentru export, în România, de mărfuri fabricate în Anglia, și în legătură cu cheltuielile convenite în Regatul Unit.

2. — Felul mărfurilor va fi convenit între cele două guverne, transportul făcându-se pe vase britanice.

tanice.

3. — Guvernul român va emite titluri, în lire, de o valoare suficientă, pentru a acoperi cheltuielile de mai sus, iar garanția guvernului britanic va avea forma garantării acestor titluri.

4. — Titlurile vor purta o dobândă anuală de 5 la sută, acoperind capitalul în 10 ani.

Intocmirea listelor electorale ale alegătorilor din Timișoara

Cinci comisiuni lucrează pe sectoare sub directa conducere a dlui dr. Emil A. Țieranu primarul șef

— O datorie de conștiință a românilor de ambe sexe —

În vederea întocmirii listelor electorale ale alegătorilor din Timișoara s'a constituit la primărie o comisiune centrală electorală — care va activa în sala de ședințe — și patru subcomisiuni, — care vor funcționa, după cum urmează:

Comisiunea I-a, prezidată de d. dr. Emil A. Țieranu, primarul șef al municipiului; lucrează la primărie.

Comisiunea II-a, prezidată de d. dr. Pavel Disella, șeful serviciului financiar; lucrează la sectorul II administrativ, din cartierul Fabrică, situat pe strada Cantacuzino No. 4.

Comisiunea III-a, prezidată de d. dr. Eutimiu Loichița, șeful serviciului economic; lucrează la sectorul IV administrativ, din cartierul Principele Carol, situat pe strada Iancu Văcărescu Nr. 13.

Comisiunea IV-a, prezidată de d. Valeriu Linca, șeful serviciului administrativ, lucrează la sectorul III administrativ, din cartierul Principeasa Elisabeta, situat în Piața Lahovary.

Comisiunea V-a, prezidată de d.

Ernest Heim, șeful serviciului social, lucrează la sectorul V administrativ, din cartierul Mehala, situat în Piața Avram Iancu.

Toate cinci comisiunile își încep lucrările în dimineața zilei de Sâmbătă 13 Mai a. c. la orele 8 a. m. și le încheie în după amiaza zilei de 22 Mai a. c. la orele 19 (7 p. m.).

Ele vor funcționa între orele 8 și 13 și 16 și 19.

În fața acestor comisiuni se vor prezenta bărbații și femeile care sunt cetățeni români, trecuți de vârsta de 30 ani, care știu scrie și citi și fac parte din una din următoarele categorii:

Agricultură, comerț și industrie, muncă și ocupațiuni intelectuale.

Toți cei ce se prezintă în fața comisiunilor trebuie să posede asupra lor: Buletinul de înscriere la biroul populației și actele doveditoare, din care să reiasă că fac parte din una din categoriile mai sus specificate, în cazul că nu sunt cunoscuți de președinții comisiunilor respective.

Accidentul unui epileptic

Joi seara între orele 19 și 20, a fost găsit căzut în nesimțire în Piața Badea Cârțan din Timișoara-Fabrică, bătrânul Pavel Francisc de 57 ani, zidar, căsătorit, domiciliat în strada Ion Creangă Nr. 6.

Fiind anunțată „Salvarea” numitul a fost transportat urgent la spitalul de stat unde s'a constatat că are craniul complet contuzionat căzând pe pavajul pieții, întrucât fusese cuprins de un acces de epilepsie, boală de care suferea de mai mulți ani.

Starea lui inspiră serioase îngrijorări.

A murit în stradă

Bătrânul Cyolo Koloman, de 66 ani, căsătorit cu doi copii, domiciliat în strada Fröbl Nr. 8, în timp ce trecea, Joi seara, la orele 17, pe strada Ciprian Porumbescu, din cartierul Principele Carol, a căzut jos, rămânând pe loc, în dreptul casei cu Nr. 110.

Fiind anunțată „Salvarea” cadavrul nefericitului septuagunar a fost transportat la morga spitalului de stat, stabilindu-se că decesul se datorează unui atac de acord.

Nefiind bănuieți de crimă s'a autorizat înmormântarea cadavrului, din ordinul prim procuror Alexandru Buzoianu.

Tip. Libr. Coop. „Națională”

Se cuvine cu prilejul acesta, să atragem stăruitor atenția bărbaților români de a se prezenta fără excepție, spre a fi înscrși în listele electorale.

Ar fi timpul ca românii să aibă cel puțin de aci înainte majoritatea voturilor exprimate, așa cum reprezintă ei — în realitate — majoritatea numerică a populației.

Conștiinciozitatea cetățenească, se va dovedi astfel, apreciată la justa ei valoare.

Deasemeni, femeile române sunt datoare să se ridice la nivelul cerut de vreme.

Au dreptul de vot pe care l-au mai avut și'n alte ocazii, însă nu și l-au exercitat.

Acum, în vremurile excepționale pe care le trăim, ele — toate — au datoria să se dovedească la înălțimea chemării lor.

Patriotismul lor, arhicunoscut au datoria a și-l afirma — cât mai precis — și cu acest prilej.

Horia I. Gheorghită

CFR au acordat 50 la sută reducere pentru bolnavii cari merg la sanatoriu TBC din Arad

Direcțiunea generală a Căilor ferate române a aprobat — dispunând a se face comunicările de rigoare organelor în subordine. — ca toți bolnavii cari merg la sanatoriu TBC din Arad — deservit exclusiv de stația Arad, — să beneficieze de o reducere de 50 la sută din prețurile întregi ale biletelor dela orice punct al rețelei CFR până la Arad.

Reducerea se aplică tuturor dispozițiilor tarifare în vigoare, putând beneficia de ea exclusiv bolnavii care posedă actele de internare în regulă.

Procesul frigoriferului

(Urmare din pagina II-a).

Martorul motivează că a făcut-o aceasta pentru a putea face acoperirea banilor consemnați la vamă.

Și-a 3-a decontare

A treia decontare, a restului de 50 la sută s'a făcut tot înainte de scadență.

Aici un alt motiv... plata tot nu se face decât la timpul său, și așa.

Dar, firma „Ganz” voia să se vadă cât mai în grabă, în posesiunea celor 4 milioane și 700 mii, suma restantă.

Decontarea suplimentară

În Iulie 1937 s'a făcut și decontarea materialului suplimentar, în întregime, iar suma a încasat-o d. Acs.

Când s'a făcut această decontare, deodată toată, martorul se gândea — spune — că livrarea se face separat de cealaltă și căare dreptul să facă și decontarea tot separată și toată deodată.

O diplomă... bună

Cu privire la recepție, d. Balint, subdirector procurist, spune că a fost delegat ca tehnician mecanicul dela Buda-Pesta, Kovács, care... se pricepe mai bine ca Szilbereisz, inginerul reprezentant al firmei la Timișoara.

Audierea celorlalți martori va continua la 19 l. c.

Gh. Tolan

Știri din lumea largă

ROMA, 12 (Rador). — Un incendiu violent a distrus, lângă Tivoli, o fabrică de maști contra gazelor. Pagubele sunt de cinci milioane lire.

BERLIN, 12 (Rador). — La 20 Mai, contele Ciano va veni la Berlin, pentru semnarea tratatului de alianță politico-militară italo-germană.

CETATEA VATICANULUI, 12 (Rador). — Principele Paul al Jugoslaviei și principesa Olga, au fost primiți, azi, de Papa Pius XII.

ANKARA, 12 (Rador). — Agenția „Havas” declară că, în cercurile turcești, discursul dlui Daladier a fost primit cu mare satisfacție.

Impresia generală este că ministrul Turciei a așteptat pronunțarea acestui discurs, pentru a face, apoi, și el declarații în Parlamentul turc.

Alianța anglo-turcă e ca încheiată

Declarațiunile dlui Chamberlain făcute în ședința de Vineri a Camerei Comunelor

LONDRA, 12 (Rador). — D. Chamberlain a anunțat în ședința de Vineri a Camerei, că, consultările între guvernele Marii Britanii și Turciei continuă și că, ele au arătat identitatea de vederi dintre cele două țări.

Cele două guverne vor încheia în curând un acord definitiv, pe termen lung și cu caracter de reciprocitate, în interesul securității lor naționale.

În așteptarea încheierii acestui acord definitiv cele două guverne declară, că, în cazul unui act de agresiune care ar duce la un războiu în regiunea mediteraneană, cele două guverne vor fi gata să coopereze efectiv și să-și dea reciproc întregul sprijin și toată asistența ce le stă în putere.

Această declarație nu este îndreptată împotriva niciunei națiuni și are numai scopul de a asigura Anglia și Turcia de un sprijin și o

asistență mutuală în caz de nevoie.

Cele două guverne recunosc că, anumite chestiuni pretind o definiție mai precisă și continuă în acest scop studiul ei.

Necesitatea stabilirii securității în Balcani

Ambele guverne recunosc că, este deasemeni necesar să se stabilească securitatea în Balcani și se vor consulta mutual

pentru a atinge acest scop mai repede cu putință.

Acest aranjament nu împiedică pe niciunul dintre guverne să cheie acorduri cu alte țări în interesul general al consolidării păcii.

Majorul Attlee a întrebat înțelegerea cu Turcia va fi urmată de conversații între Statele Măg.

D. Chamberlain declară că crede, ca aceasta să se întâmple până nu va fi semnat acordul definitiv.

Dreptul vaselor de război britanice de a pătrunde în Marea Neagră, spre a veni în ajutorul României

D. Henderson a întrebat dacă se prevede dreptul pentru vasele de război britanice de a pătrunde în Marea Neagră, spre a veni în ajutorul României.

Primul ministru a răspuns declarația pe care a citit-o necoperă firește, puncte specifice asemenea natură, care, însă în îndoielă, vor fi acoperite prin acordul definitiv.

Comentariile ziarului „Timpul” asupra acordului anglo-român

„TIMPUL”, comentând acordul anglo-român, arată că protocolul nu urmărește țeluri politice.

La baza lui stă ideea dezvoltării normale a schimburilor economice. Dezvoltarea vieții noastre economice, în genere, trebuie să fie și va fi un factor de pace și nu o pricină de rivalități.

Nu demult, conducătorii economiei unui puternic Stat vecin, au ținut să asigure pe reprezentanții autorizați ai țării noastre, că raporturile economice pe care le dezvoltă România, departe de a dăuna, nu pot decât să slujească relațiile economice care țara noastră le întreține cu alte State.

Trebuie să constatăm — scrie „TIMPUL” — că dacă la început cadrul schițat și cifra creditului asigurat ar părea modeste, nu trebuie uitat că ele se pot dezvolta în măsura în care se vor dezvolta și noile relații economice între cele două țări.

Astfel, relațiile economice al Angliei cu Polonia au fost sporite într-o măsură care a îngăduit mă-

șirea creditului inițial de 5 milioane lire sterline la 25 milioane lire sterline, iar, în relațiile cu Turcia, creditul inițial de 4 milioane lire a fost sporit, într'un an, la 16 milioane lire sterline. Legăturile stabilite acum cu Anglia, dovedesc de altă parte, că potrivit politicii sale de intensificare a schimburilor, dar și de asigurare a independenței sale

economice, România ia măsuri chibzuite pentru a rămâne cu picioarele în cadrelor târgului mondial.

Acordul cu Franța și protocolul cu Anglia asigură economiei românești devizele necesare schimburilor comerciale, cu piețele libere, pe trând astfel legăturile cu toate piețele lumii.

Măsurile franceze și engleze pentru apărarea bazinului oriental al Mediteranei

BEYROUTHU, 12 (Rador). — Autoritățile franceze și engleze procedează, actual, la o serie de exerciții comune, prin care tind să asigure apărarea eventuală a bazinului oriental al Mediteranei, în caz de conflict.

Noaptea trecută, s'a sunat, la Beyrouth, alarma generală, care a durat 20 minute.

Paralel cu aceste exerciții, guvernul din Palestina procedează, el, la efectuarea lucrărilor de apărare pasivă, și la stăvilirea unităților de protecție împotriva atacurilor aeriene.

Au fost construite posturi primajutor, tranșee și adăposturi. Pe întregul teritoriu se așează nuri contra avioanelor.

Dnii Chamberlain și Macdonald au discutat cu d. Weizman problema palestineană

LONDRA, 12 (Rador). — D. Chamberlain, șeful guvernului și, apoi, d. Malcolm Macdonald, ministrul Colonilor au primit, Joi seara, pe dr. ut Weizmann, președintele organizației sioniste, cu care au discutat diferitele aspecte ale problemei palestiniene.

Senatul din Danzig regretă agresiunile împotriva autorităților poloneze

VARȘOVIA, 12 (Rador). — Agenția „Pat” anunță că, în urma agresiunii săvârșite împotriva unui șef de gară polon și în urma aruncării unei ofițerului vamal polonez, pe teritoriul orașului liber, înaltul co-

misar polonez din Danzig adresat un protest autorităților din orașul liber.

Senatul din Danzig și-a exprimat regretul și a hotărât ia măsurile potrivite.